Torsdag 6 juli 2000

24. Begränsning av användning och utsläppande på marknaden av vissa farliga ämnen och preparat (beredningar/leksakers säkerhet) ***I

A5-0149/2000

Förslag till Europaparlamentets och rådets direktiv om ändring för tjugoandra gången av direktiv 76/769/EEG om tillnärmning av medlemsstaternas lagar och andra författningar om begränsning av användning och utsläppande på marknaden av vissa farliga ämnen och preparat (beredningar), i fråga om ftalater, och om ändring av rådets direktiv 88/378/EEG om tillnärmning av medlemsstaternas lagstiftning om leksakers säkerhet (KOM(1999) 577 — C5-0276/1999 — 1999/0238(COD))

Förslaget ändrades på följande sätt:

KOMMISSIONENS FÖRSLAG [1]	PARLAMENTETS ÄNDRINGAR
(Ändringsförslag 1) *Skäl 3*	
(3) Förekomsten av ftalater i vissa leksaker och barnvårdsartiklar tillverkade av mjuk PVC-plast *och avsedda att stoppas i munnen* utgör på grund av ftalaters allmänna giftighet en hälsorisk för små barn.	(3) Förekomsten av ftalater i vissa leksaker och barnvårdsartiklar tillverkade av mjuk PVC-plast utgör på grund av ftalaters allmänna giftighet en hälsorisk för **barn. Även leksaker och barnvårdsartiklar, särskilt i de fall de är avsedda för barn under tre års ålder, som kan stoppas i munnen utan att vara avsedda för detta ändamål, kan under vissa omständigheter vara en hälsorisk för små barn om de är tillverkade av eller innehåller delar som är tillverkade av mjuk PVC-plast.**
(Ändringsförslag 18) *Skäl 4a (ny)*	
	(4a) Vetenskapliga kommittén för toxicitet, ekotoxicitet och miljö har efter att ha rådfrågats av kommissionen, konstaterat att inget kan anföras till stöd för att vissa citrater och adipater skulle kunna användas som mjukgörare i stället för ftalaterna.
(Ändringsförslag 2) *Skäl 5a (nytt)*	
	(5a) Leksaker och barnvårdsartiklar tillverkade av eller som innehåller delar tillverkade av mjuk PVC-plast och där doftkomponenter har tillsatts ökar risken för att barn stoppar dem i munnen även om de inte är avsedda för detta ändamål.

[1] EGT C 116 E, 26.4.2000, s. 14.

Torsdag 6 juli 2000

KOMMISSIONENS FÖRSLAG	PARLAMENTETS ÄNDRINGAR

(Ändringsförslag 3)

Skäl 7

(7) Lämplig märkning måste införas för barnvårdsartiklar som är tillverkade av, eller innehåller delar som är tillverkade av, mjuk PVC-plast, om dessa produkter är avsedda för barn *under* tre år och om de kan stoppas i munnen utan att vara avsedda för detta ändamål. Denna typ av märkning måste även föreskrivas i direktiv 88/378/EEG av den 3 maj 1988 om tillnärmning av medlemsstaternas lagstiftning om leksakers säkerhet [1] för sådana leksaker som omfattas av det direktivet.	(7) Lämplig märkning måste införas för barnvårdsartiklar som är tillverkade av, eller innehåller delar som är tillverkade av, mjuk PVC-plast, om dessa produkter är avsedda för barn **mellan** tre **och sex** år och om de kan stoppas i munnen **av barn yngre än tre år** utan att vara avsedda för detta ändamål. Denna typ av märkning måste även föreskrivas i direktiv 88/378/EEG av den 3 maj 1988 om tillnärmning av medlemsstaternas lagstiftning om leksakers säkerhet för sådana leksaker som omfattas av det direktivet.

(Ändringsförslag 4)

Skäl 8

(8) Kommissionen kommer att göra en översyn av bestämmelserna i *det här direktivet* mot bakgrund av ytterligare vetenskapliga rön inom *fyra* år efter det att direktivet antagits.	(8) Kommissionen kommer att göra en översyn av bestämmelserna i **detta direktiv** mot bakgrund av ytterligare vetenskapliga rön inom **två** år efter det att direktivet antagits. **Kommissionen skall därvid ta hänsyn till i hur hög grad barnen är utsatta för ftalat från andra källor än leksaker (särskilt från golvbeläggningar och livsmedelsförpackningar av mjuk PVC-plast samt från inomhusluften) samt vid behov låta utreda vilka värden som förekommer.**

(Ändringsförslag 5)

Skäl 8a (nytt)

	(8a) Kommissionen kommer att genomföra översyn av andra användningsområden för PVC-artiklar, där människor kan utsätts för risker, framför allt när det gäller PVC-artiklar inom sjukvården.

(Ändringsförslag 11+24)

Skäl 8b (nytt)

	(8a) I fall en metod för mätning av migration av ftalater utvecklas och denna teknik godkänns av vetenskapliga rådet för praktiskt bruk utgör detta ett starkt skäl till att kommissionen gör en översyn av bestämmelserna i detta direktiv.

(Ändringsförslag 6)

ARTIKEL 2

Bilaga 4 punkt 7 (direktiv 88/378/EEG)

7. Leksaker, eller delar av leksaker, som kan stoppas i munnen utan att vara avsedda för detta ändamål och som är tillverkade av mjuk PVC-plast innehållande sådana ftalater som förtecknas i punkt XX i bilagan till direktiv 76/769/EEG.	7. Leksaker, eller delar av leksaker, som **är avsedda för barn mellan tre och sex år och som av barn yngre än tre år** kan stoppas i munnen utan att vara avsedda för detta ändamål och som är tillverkade av mjuk PVC-plast innehållande sådana ftalater som förtecknas i punkt XX i bilagan till direktiv 76/769/EEG

Torsdag 6 juli 2000

KOMMISSIONENS FÖRSLAG	PARLAMENTETS ÄNDRINGAR
Följande varningstext — som skall vara lättläst och outplånlig — skall finnas på leksaksförpackningen:	Följande varningstext — som skall vara lättläst och outplånlig — skall finnas på leksaksförpackningen:
”Varning — skall ej *stoppas i munnen under längre tid,* eftersom det kan frigöras ftalater som är farliga för barnets hälsa”.	”Varning — skall ej **handhas av barn yngre än tre år**, eftersom det kan frigöras ftalater som är farliga för barnets hälsa”.
Följande mer kortfattade varningstext — som skall vara lättläst och outplånlig — skall finnas på leksaken:	Följande mer kortfattade varningstext — som skall vara lättläst och outplånlig — skall finnas på leksaken:
”Skall ej stoppas i munnen”.	”Skall ej stoppas i munnen”.

(Ändringsförslag 7)

BILAGA

Bilaga punkt XX förteckningen (direktiv 76/769/EEG)

XX. Ftalater	XX. Ftalater av **alla slag**
av *följande typer:*	
— *Diisononylftalat (DINP)* *CAS-nummer 28553-12-0* *EINECS-nummer 249-079-5*	
— *Di(2-etylhexyl) ftalat (DEHP)* *CAS-nummer 117-81-7* *EINECS-nummer 204-211-0*	
— *Dioktylftalat (DNOP)* *CAS-nummer 117-84-0* *EINECS-nummer 204-214-7*	
— *Diisodekylftalat (DIDP)* *CAS-nummer 26761-40-0* *EINECS-nummer 247-977-1*	
— *Bensylbutylftalat (BBP)* *CAS-nummer 85-68-7* *EINECS-nummer 201-622-7*	
— *Dibutylftalat (DBP)* *CAS-nummer 84-74-2* *EINECS-nummer 201-557-4*	

(Ändringsförslag 17/ändr. + 16)

BILAGA

Bilaga 1 punkt xx punkt 1 (direktiv 76/769/EEG)

1. Får inte användas som ämnen och beståndsdelar i preparat (beredningar) i koncentrationer som överstiger *0,1%* i leksaker och barnvårdsartiklar som är tillverkade av, eller innehåller delar tillverkade av, PVC, avsedda att stoppas i munnen av barn under tre år.	1. Får inte användas som ämnen och beståndsdelar i preparat (beredningar) i koncentrationer som överstiger **0,05%** i leksaker och barnvårdsartiklar som är tillverkade av, eller innehåller delar tillverkade av, PVC, avsedda att stoppas i munnen **eller som kan** stoppas i munnen av barn under tre år.

Torsdag 6 juli 2000

KOMMISSIONENS FÖRSLAG	PARLAMENTETS ÄNDRINGAR

(Ändringsförslag 8)

BILAGA

Bilaga I punkt XX.3 (direktiv 76/769/EEG)

3. Följande varningstext — som skall vara lättläst och outplånlig — skall finnas på förpackningar till barnvårdsartiklar (utom när det gäller sådana artiklar som nämns i punkt 1 ovan) som är tillverkade av, eller innehåller delar tillverkade av, mjuk PVC-plast innehållande en eller flera av dessa ftalater, om barnvårdsartiklarna är avsedda för barn *under* tre *år* och om de kan stoppas i munnen:	3. Följande varningstext — som skall vara lättläst och outplånlig — skall finnas på förpackningar till barnvårdsartiklar (utom när det gäller sådana artiklar som nämns i punkt 1 ovan) som är tillverkade av, eller innehåller delar tillverkade av, mjuk PVC-plast innehållande en eller flera av dessa ftalater, om barnvårdsartiklarna är avsedda för barn **mellan** tre **och sex** år och om de kan stoppas i munnen **av barn yngre än tre år**:
”Varning — skall ej *stoppas i munnen under längre tid*, eftersom det kan frigöras ftalater som är farliga för barnets hälsa”.	”Varning — skall ej **handhas av barn under tre år**, eftersom det kan frigöras ftalater som är farliga för barnets hälsa”.
Följande mer kortfattade varningstext — som skall vara lättläst och outplånlig — skall finnas på barnvårdsartikeln:	Följande mer kortfattade varningstext — som skall vara lättläst och outplånlig — skall finnas på barnvårdsartikeln:
”Skall ej stoppas i munnen.”	”Skall ej stoppas i munnen.”

(Ändringsförslag 9)

BILAGA

Bilaga I punkt XX.3a (ny) (direktiv 76/769/EEG)

	3a. Doftkomponenter får inte tillsättas till leksaker och barnvårdsartiklar som barn kan stoppa i munnen om dessa är tillverkade av, eller innehåller delar tillverkade av, mjuk PVC-plast innehållande en eller flera av dessa ftalater.

Europaparlamentets lagstiftningsresolution om förslaget till rådets direktiv om ändring för tjugoandra gången av direktiv 76/769/EEG om tillnärmning av medlemsstaternas lagar och andra författningar om begränsning av användning och utsläppande på marknaden av vissa farliga ämnen och preparat (beredningar), i fråga om ftalater, och om ändring av rådets direktiv 88/378/EEG om tillnärmning av medlemsstaternas lagstiftning om leksakers säkerhet (KOM(1999) 577 — C5-0276/1999 — 1999/0238(COD))

(Medbeslutandeförfarandet: första behandlingen)

Europaparlamentet utfärdar denna resolution

— med beaktande av kommissionens förslag till Europaparlamentet och rådet, (KOM(1999) 577) [1],

— med beaktande av artiklarna 251.2 och 95 i EG-fördraget, i enlighet med vilka kommissionen har lagt fram sitt förslag (C5-0276/1999),

— med beaktande av artikel 67 i arbetsordningen,

— med beaktande av betänkandet från utskottet för miljö, folkhälsa och konsumentfrågor och yttrandet från utskottet för rättsliga frågor och den inre marknaden (A5-0149/2000),

[1] EGT C 116 E, 26.4.2000, s. 14.